



INTERVIEW. Die Serie der Mitarbeiter-
vorstellungen geht mit Bauhofleiter
Anton Gstreintaler weiter. Seite 3

JUBILÄUM. Der Männergesangsverein Hall 1853
feiert mit einem großen Fest im Altstadtpark am
1. Oktober den 170jährigen Geburtstag. Seite 5



FEUERWEHR. Die Haller Floriani
gaben Einblicke in ihre Geschichte,
Wirken und Ausstattung. Seite 7

In Hall wird die Demokratie in den Mittelpunkt gestellt

Von 29. September bis 19. Oktober finden im Rahmen einer städte- und gemeindeübergreifenden Initiative auch in unserer Stadt verschiedene Veranstaltungen zum Thema gelebte Demokratie statt.



FOTO: GREGOR JANKWIK

Engagieren sich für das Thema Demokratie v.l.: Integrationsbeauftragte Eva Vergörer, Rita Erler (Buchhandlung Riepenhausen), Johannes Posch (Stadtbücherei), Andreas Schiffer (Musikschule), Büchereileiterin Linda Pletzenauer, Thomas Orban (Stadtteilentwicklung) und Regina Fischer (Geschäftsführerin Mobile Jugendarbeit Innsbruck Land Ost).

GESELLSCHAFT. Ziel des vielfältigen Programms ist es, die Demokratie in unserer Gemeinde lebendig zu halten. Demokratie muss jeden Tag neu belebt, verteidigt und erkämpft werden. Demokratie ist die Achtung der Menschenrechte, die Anerkennung von Vielfalt, die umfassende Teilhabe aller Menschen, Demokratie ist mehr als nur ein Schlagwort.

Tage der Demokratie

Organisiert werden die Tage der Demokratie von KOMM ENT Hall Integration und Soziale Stadtteilentwicklung. Den Auftakt bildet am Freitag, 29. September von 11 bis 14 Uhr das Thema „Kampf dem

Gemüseberg“. Diese Aktion gegen Lebensmittelabfall findet in Kooperation mit dem Agrarmarkting Tirol und feld:schafft am Oberen Stadtplatz statt. Musikalisch wird es am Freitag, 6. und Samstag,



7. Oktober unter dem Motto „Gemeinsam Musik erleben“. MusikerInnen bieten in der Städtischen Musikschule Hall Workshops an, in denen gesungen, gespielt, getrommelt werden kann.

Kinoabend und Siebdrucke

In den Anlaufstellen Untere Lend und Hall Zentrum werden von JAM Kinoabende für Jugendliche passend zum Thema stattfinden. Weiters werden Klassen des Schulzentrums Hall gemeinsam mit JAM Siebdrucke zum Thema Demokratie gestalten. „StoP! Stadtteile ohne Partnergewalt“: Unter diesem Titel lädt die Stadtteilentwicklung Untere Lend

MEINUNG



Dr. Christian Margreiter
Bürgermeister

Gelebte Demokratie

Der Begriff Demokratie stammt aus dem Altgriechischen und bezeichnet eine Form der Herrschaftsorganisation auf der Grundlage der Partizipation bzw. der Teilnahme am politischen Willen. Einfacher ausgedrückt: Regierung des Volkes, durch das Volk und für das Volk. Leider ist dies bei weitem nicht überall auf unserer Welt üblich. Umso größer ist der Wert der Demokratie die auf freien Wahlen, freien Meinungsäußerungen, aber auch der Akzeptanz unterschiedlicher Positionen beruht. Dieses demokratische Miteinander in Form dieser Initiative in den Mittelpunkt zu stellen, erachte ich als sehr wichtig und ich bedanke mich als Bürgermeister der Stadt Hall bei allen Organisatorinnen und Organisatoren.

FOTO: WALTER / GREGOR JANKWIK

am Donnerstag, 19. Oktober um 18 Uhr ins Café im Erzspeicher zum Infoabend ein. Alle Veranstaltungen sind kostenfrei.

Buchhandel und Bücherei

Um auch im Alltag die Aufmerksamkeit auf das Thema zu lenken, ist die Gestaltung eines Schaufensters der Buchhandlung Riepenhausen geplant, das die BürgerInnen zum Nachdenken anregen soll. Zudem hat die Stadtbücherei einen Büchertisch eingerichtet, um Interessierte dazu einzuladen, sich über Demokratie zu informieren.

Weitere Informationen online auf
Facebook, Instagram oder der Homepage:
komm-ent.at

WOCHENENDDIENSTE	KIRCHLICHE NACHRICHTEN
<p>Apotheken-Nacht und Wochenenddienst: Donnerstag, 21. September: Apotheke Rumer Spitz, Serlesstraße 11, Neu Rum Freitag, 22. September: Haller Lend Apotheke, Brockenweg Samstag, 23. September: Kur- und Stadtapotheke, Oberer Stadtplatz Sonntag, 24. September: Apotheke St. Georg, Dörferstraße 2, Rum Montag, 25. September: Paracelsus Apotheke, Kirchstraße, Mils Dienstag, 26. September: Marienapotheke, Dörferstraße, Absam Mittwoch, 27. September: St. Magdalena Apotheke, Unterer Stadtplatz Donnerstag, 28. September: Haller Lend Apotheke, Brockenweg Freitag, 29. September: Kur- und Stadtapotheke, Oberer Stadtplatz.</p> <p>Ärztlicher Wochenenddienst: Notärztlicher Dienst 9 - 10 Uhr Samstag, 23. September: Dr. Ursula Zangl, Kaiser-Max-Straße 37, Hall, Tel. 05223/57060; Sonntag, 24. September: Dr. Susanne Zitterl-Mair, Schulgasse 1/1, Thaur, Tel. 05223/492259;</p> <p>Zahnärztlicher Notdienst: Notärztlicher Dienst 9 - 11 Uhr Sa, 23./So, 24. September: Dr. Penz Dietmar, Fuxmagengasse 16, Hall in Tirol, Tel. 05223/45707; DDr. Hattmannstorfer Rosa, Adolf-Pichler-Platz 4, Innsbruck, Tel. 0512/567465;</p> <p>Tierärztlicher Notdienst für Kleintiere: Erreichbar über die Notrufannahme Tel. 0676/88508-82444 bzw. www.tierarzt-notdienst.tirol</p>	<p>Pfarrkirche St. Nikolaus: Freitag, 22. September: 19 Uhr Abendmesse Sonntag, 24. September: 9:30 Uhr Pfarrgottesdienst, Kinder-Kirche 19 Uhr Abendmesse Mittwoch, 27. September: 8:30 Uhr Rosenkranz 9 Uhr Messe</p> <p>St. Franziskus/Schöneegg: Eucharistiefeier an Werktagen: Dienstag und Donnerstag um 19 Uhr in der Kapelle; Eucharistiefeier am Vorabend: Samstag um 19 Uhr, Pfarrgottesdienst: Sonntag um 9.30 Uhr</p> <p>Franziskanerkirche: Hl. Messen: Montag bis Freitag 8 Uhr; Samstag 19 Uhr; Sonn- und Feiertage 10 Uhr</p> <p>Kirche Heiligkreuz: Hl. Messen: Sonn- & Feiertage 8.30 Uhr</p> <p>Heiliggeistkirche Hl. Messen: Wochentage 6:30 Uhr und an Sonn- & Feiertagen 7 Uhr sowie um 9 Uhr der Gottesdienst der kroatischen Gemeinde</p> <p>Klosterkirche Thurnfeld: Hl. Messen: Sonn- & Feiertage 8 Uhr</p> <p>Evangelische Gottesdienste: Sonntag, 24. September: 10 Uhr, Birgit Egger, musikalische Andacht</p>
	<p style="text-align: center;">AUS DEM STANDESAMT</p> <p>Gestorben sind: Daniel Catic, 29 Jahre Johann Hanser, 72 Jahre</p>

Tauschmarkt für Kinderartikel im Pfarrzentrum St. Franziskus

Das Tauschmarktteam des Familienverbandes Schöneegg/Hall lädt am Samstag, 7. Oktober von 9 bis 12 Uhr ein.

SOZIALES. „Hereinspaziert! Kommt mit euren ausgemusterten Kinder-sachen vorbei und verkauft zu klein Gewordenes und gut Erhaltenes aus euren Kinderzimmern an Familien aus der Umgebung weiter: So bekommen gute Stücke eine 2. Chance!“ bewirbt das Tauschmarktteam die Veranstaltung bei der Kinderbekleidung, Schuhe, Spielsachen, Eislaufschuhe, Rodeln, Schiaus-rüstung, Bücher, DVDs uvm. neue BesitzerInnen finden können. Neben dem großen Tauschen besteht die Möglichkeit zum gemütlichen Plaudern bei Kaffee und Kuchen, während sich die Kleinen im Spiel-

zimmer austoben können.

Der Ablauf des Tauschmarktes

- Samstag, 7. Oktober von 9 bis 12 Uhr im Pfarrzentrum St. Franziskus Schöneegg/Hall (Eingang neben der Pfarrbücherei in der Faistenbergerstraße)
- ab 8 Uhr Aufbau für die VerkäuferInnen
- Unkostenbeitrag bzw. Tischmiete: 10,- Euro
- Die Tischvergabe erfolgt ausschließlich über Voranmeldung bei Mareen Spannagel unter Tel. 0680/55 76 629.

Einladung zur gemeinsamen Feier

Am Sonntag, 1. Oktober lädt die Pfarrgemeinde zum jährlichen Pfarrfest.

KIRCHE. Nach dem Festgottesdienst um 9.30 Uhr wird das Pfarrfest am Pfarrplatz von der Salinenmusik-kapelle Hall musikalisch begleitet. Köstliches vom Grill und die beliebten Kiachln stillen den Hunger, bei Kaffee und Kuchen lässt es sich gut verweilen. Von 11 bis 14 Uhr buntes Kinderprogramm mit der Jungschar Schöneegg und Erzähl-theater mit Musik – Kommt die Fee? Tag- und Traumgeschichten mit Mike Wolf; Orgelführung für Kinder um 13.30 Uhr.

Kinder-Kirche

Kindgerechter Gottesdienst im Josefikirchl oder PfarrEGG.

KIRCHE. Beim Pfarrgottesdienst am 24. September um 9.30 Uhr versammeln sich Eltern oder Großeltern mit ihren Kindern wie gewohnt und nehmen in den Kirchenbänken Platz. Am Beginn werden die Kinder – begleitet von zwei Erwachsenen – hinausgehen, um im Josefikirchl oder im Pfarr-EGG einen kindgerechten Gottesdienst zu feiern. Mit biblischen Erzählfiguren wird das Evangelium erschlossen, es wird gemeinsam gesungen und gebetet. Der Pfarre Hall ist es wichtig, dass Kinder einen selbstverständlichen Platz in der Kirche haben und durch Regelmäßigkeit in die Gemeinschaft der Pfarrfamilie hineinwachsen. Mit diesem Angebot sollen auch verstärkt die Erstkommunionkinder auf ihrem Weg begleitet werden.

Weitere Termine für die Kinder-Kirche sind:

Jeweils Sonntag um 9.30 Uhr zu folgenden Terminen: 24. September, 22. Oktober, 12. November, 10. Dezember 2023, 14. Jänner, 28. Jänner, 25. Februar, 14. April, 5. Mai, 26. Mai und am 9. Juni 2024;

eCarsharing in Hall: Testtag am 22.9.

Von 7:30 bis 12 Uhr kann das floMOBIL ausprobiert werden.

MOBILITÄT. Die Energieagentur Tirol organisiert am Freitag, 22. September einen Tag des eCar-sharing. Ansprechpersonen für Fragen und das floMOBIL stehen für eine Probefahrt zur Verfügung. Anmeldung im Stadtservice.

eCarsharing in Hall in Tirol



Mit floMOBIL günstig, nachhaltig und flexibel rein elektrisch fahren. Der Peugeot SUV e-2008 steht am Standort in der Krippgasse voll geladen bereit. Einfach online registrieren, die Mobilitätskarte beim Stadtservice abholen, per App reservieren und losfahren!

Stadt Hall in Tirol



www.flo-mobil.com

| Hauskrankenpflege
 | Heilbehelfe
 | Haushaltshilfe
 | Beratung

Gesundheits- und Sozialsprengel

Hall i. T · Absam · Gnadenwald · Thaur · Mils
 info@sozialsprengel-hall.at | www.sozialsprengel-hall.at
 6060 Hall in Tirol | Zollstraße 8 | Telefon: 05223/45604

Mit Muskelkraft und Köpfchen

Anton Gstreinthaler, der Leiter des Bauhofs der Stadtgemeinde Hall in Tirol im Gespräch.

INTERVIEW. Das Hauptaufgabengebiet des städtischen Bauhofs liegt in der Erhaltung und Reinigung der Gemeindestraßen und -wege sowie der zugehörigen Grünanlagen in Hall in Tirol.

Stadtzeitung: Wie setzt sich das Team des Bauhofs zusammen und was sind Ihre Aufgaben?

Anton Gstreinthaler: Wir sind 14 Mitarbeiter die in der Tischlerei, Schlosserei, Malerei und Werkstatt arbeiten und sich um verschiedene Bereiche kümmern. Das betrifft etwa das Aufstellen von Verkehrszeichen, wenn Feste gekennzeichnet werden müssen. Wir stellen zudem den Adventsmarkt auf und bauen diesen natürlich auch wieder ab. Das gilt ebenso für den Lichterturm am Unteren Stadtplatz. Weiters betreuen wir alle städtischen Einrichtungen vom Rathaus über die Kindergärten und Spielplätze bis zu den Heimen, wenn unsere Tischlerei oder Malerei gefragt ist.

Stadtzeitung: Was sind die Voraussetzungen, um im Städtischen Bauhof arbeiten zu können?

Anton Gstreinthaler: Gefragt sind Handwerker mit den Führerscheinklassen C und E – denn wir sind öfter mit größeren Fahrzeugen und Hängern unterwegs. Natürlich braucht es auch Muskelkraft und da wir bei jedem Wetter unterwegs sind, darf auch das kein Problem sein. Im Prinzip muss bei uns jeder Mitarbeiter alles machen, von typischen



Anton Gstreinthaler und sein Team betreuen auch Verkehrszeichen in Hall.

Arbeiten als Handwerker bis zum Schneeräumen.

Stadtzeitung: Noch ist es ein wenig hin bis zum Winter, aber Sie sind für den Winterdienst in Hall verantwortlich?

Anton Gstreinthaler: Ja, ich koordineiere in der Zeit von November bis März 40 Mitarbeiter im Außendienst. Wir haben in Hall mittlerweile rund 70 Kilometer Straßennetz und 70 Kilometer Gehsteige zu betreuen. Leider wächst die Ungeduld in unserer Gesellschaft und ich würde gerne um Geduld bitten, dass wir nicht immer jeder Aufforderung gleich folgen können. Es gibt einen genauen Plan, wann, welche Straße, in welcher Reihenfolge geräumt wird.

Stadtzeitung: Wie sind Sie als Mitarbeiter zur Stadtgemeinde gekommen?

Anton Gstreinthaler: Ich war vor

23 Jahren als Polier der Firma Fröschl bei der Errichtung des Haller Bauhofs dabei. Eigentlich bin ich zu der Zeit gar nicht auf der Suche gewesen, aber als ich die Möglichkeit bekam, den Bauhof als Leiter zu übernehmen, habe ich ja gesagt. Und bin nun seit 22 Jahren in dieser Funktion tätig.

Stadtzeitung: Die Aufgaben des Bauhofs sind vielfältig. Gibt es für Sie und ihr Team ein besonderes Highlight?

Anton Gstreinthaler: Das ist wohl im Herbst das Entfernen der Verklausung bei den Brücken. Vom Hochwasser bleibt über den Sommer immer einiges hängen und wir entfernen das Holz bei Niedrigwasser. Dazu müssen wir seilversichert arbeiten. Derartige Arbeiten kenne ich als Mitglied der Feuerwehr Absam und das ist immer spannend und gefällt mir.

Nationalsozialismus und Widerstand in Hall in Tirol

Gedenkveranstaltung mit der Historikerin Elisabeth Walder am Donnerstag, 28. September in der Pfarrkirche Hall.

ERINNERUNG. Die Gedenkveranstaltung ist den Opfern des NS-Regimes und dem nationalsozialistischen Widerstand gewidmet. Bislang wenig bekannte NS-Widerstandskämpfer mit unterschiedlichen Schicksalen werden der breiten Öffentlichkeit vorgestellt und damit aus dem Vergessen geholt. Unter dem Titel „Einer muss anfangen, darüber zu sprechen“ wird herzlich am Donnerstag, 28. September um 19 Uhr in die Pfarrkirche Hall geladen.

Versammlungen in den Stadtteilen

Gemäß § 66 der Tiroler Gemeindeordnung wird die Haller Bevölkerung zum Informationsaustausch eingeladen.

STADTAMT. Die Bürgerinnen und Bürger haben dabei die Möglichkeit, sich über aktuelle Angelegenheiten, die den jeweiligen Stadtteil betreffen, zu informieren, Fragen zu stellen und Anregungen anzubringen.

Termine für die Stadtteile:

- Dienstag, 26. September für den Bereich Hall-West und Heiligkreuz im Gasthaus Schatz – Beginn ist um 18.30 Uhr;
- Montag, 9. Oktober für den Bereich Altstadt / Villenviertel im Schulzentrum Hall in Tirol – Beginn ist um 18.30 Uhr;
- Dienstag, 10. Oktober für den Bereich Schönegg u. Obere/Untere Lend im Festsaal Schönegg – Beginn ist um 18.30 Uhr;

BEZAHLTE ANZEIGE

AUS DEN VEREINEN

Seniorenclub Hall-Mils

Kegeln am 6. und 20. Oktober von 16 bis 18 Uhr im Kirchenwirt in Absam. Der Termin fürs Schwimmen wird telefonisch bekannt gegeben. Am 18. Oktober gehts ab 15 Uhr zum Törggelen ins Tennisüberl nach Mils. Herzliche Glückwünsche den Oktobergeborenen: Renate Hoskowetz, Anneliese Indrist, Walter Kindl, Annemarie Wittmer, Gertrude Geisler, Brigitte Renz, Renate Lechtaler, Margarethe Fliedl, Monika Tusch, Margarita Ruland-kirikci, Waltraud Staudigl, Reinhilde Lintner, Martha Henkel und Berta Stecher.



LAMPE REISEN

Oberer Stadtplatz 2 · Tel. 42525
www.lampereisen.at

WELLENRAUSCHEN AUF DEN MALEDIVEN

Hotel Summer Island Maldives ****

Flug ab/bis München z.B. vom 2. bis 16. November 2023 im Superior Bungalow mit Halbpension 14 Nächte pro Person ab

ab
2.359,-
Euro

BUCHBESPRECHUNG



„Das Café ohne Namen“ von Robert Seethaler, erschienen im Claassen-Verlag

Im Jahr 1966, rund um den Karmelitermarkt in Wien, beginnt die Geschichte. Robert Simon, ein stiller und fleißiger Mann, verdient sein Brot als Gelegenheitsarbeiter. Er ist zufrieden mit seinem Leben, doch zwanzig Jahre nach Ende des Krieges hat sich die Stadt aus ihren Trümmern erhoben und auch Simon lässt sich vom Ruf der Erneuerung mitreißen. Nach Tagen des Abwägens der Für und Wider folgt er seinem Traum: Er pachtet eine Gastwirtschaft und eröffnet sein eigenes Café, das eigentlich gar keines ist, sich aber rasch zum Treffpunkt und zur Heimat für die Menschen aus dem Viertel entwickelt. Und diese bringen ihre Geschichten mit – von der Sehnsucht, vom Verlust, vom unverhofften Glück. Sie kommen auf der Suche nach Gesellschaft, manche hoffen sogar auf die Liebe, und während die Stadt um sie erwacht, verwandelt sich auch Simons eigenes Leben. Das Café ohne Namen ist ein Roman über den menschlichen Drang zum Aufbruch. Die Leute, die in Roberts Café ein- und ausgehen, haben alle ihre Geschichten, die mit besonderer Aufmerksamkeit für die Details des Lebens erzählt werden. Robert Seethaler beschreibt diese Zeit so bildhaft, dass sich so mancher in seine Kindheit und Jugend zurückversetzt fühlt und durch den Wechsel der Perspektive ein umfassender Eindruck entsteht. Robert Seethaler ist ein österreichischer Schriftsteller, Drehbuchautor und Schauspieler. Er wurde unter anderem mit dem Anton-Wildgans-Preis ausgezeichnet.

**Ein Buchtipps der Bücherei
Hall-Schöneegg** Stadt Hall in Tirol



Klänge, Gemeinschaft und Tradition

6. Haller Blasmusiktag am Samstag, 30. September von 10 bis 18 Uhr im Haller Altstadtpark.

KULTUR. Inmitten einer atemberaubenden Kulisse und in einem Ambiente, das die Herzen höher schlagen lässt, wird der diesjährige Blasmusiktag gefeiert. Die Veranstaltung verspricht, ein unvergessliches Erlebnis für Musikliebhaber und Familien gleichermaßen zu werden. Der Blasmusiktag ist das jährliche Highlight der Blasmusikjugend, die Tradition und Gemeinschaft in den Mittelpunkt stellt.

Highlights des Blasmusiktags

Der Blasmusiktag beginnt um 10 Uhr mit einem Sternmarsch der beiden Haller Traditionskapellen zum Oberen Stadtplatz und erstreckt sich über den ganzen Tag. Konzerte von 10:30 bis 18 Uhr: Erleben Sie mitreißende Darbietungen der 15 teilnehmenden Jugendblasorchester, die ein breites Repertoire von traditioneller Blasmusik bis hin zu modernen Stücken präsentieren. Der Blasmusiktag fördert die Gemeinschaft und Tradition, indem er Menschen jeden Alters zusam-



Die Blasmusikjugend steht an diesem Tag im Mittelpunkt und spielt groß auf.

menbringt, um die Freude an der Musik zu teilen. „Der Blasmusiktag ist nicht nur ein Fest für Musikliebhaber, sondern auch eine Gelegenheit für die Gemeinschaft, sich zu versammeln und unsere reiche musikalische Tradition zu feiern“, erklärt Hermann Scharf, Obmann der Speckbacher und Organisator der Veranstaltung, und präzisiert: „Wir sind stolz darauf, dieses Jahr ein so vielfältiges und unterhaltsames Programm bieten zu können

und freuen uns darauf, Besucher aus nah und fern willkommen zu heißen.“

Der Blasmusiktag ist eine jährliche Veranstaltung, die sich der Förderung der Blasmusikjugend und ihrer kulturellen Bedeutung widmet. Der Blasmusiktag ist eine Veranstaltung vom Stadtmarketing Hall in Tirol und wird gemeinsam mit der Speckbacher Stadtmusik und der Salinenmusik Hall organisiert. Eintritt frei!

Wunsch nach mehr Barrierefreiheit

Grüne verweisen auf das einzuhaltende Bundes-Behindertengleichstellungsgesetz.

SOZIALES. Barrierefrei bedeutet, dass alle Bereiche des menschlichen Lebens von jedem Menschen unabhängig von Behinderungen und grundsätzlich ohne fremde Hilfe auffindbar, zugänglich und nutzbar sind. Das bezieht sich besonders auf den baulichen Bereich, den mobilitätsbezogenen Bereich sowie den Bereich der Informations- und Kommunikationstechnologie.

Ein wichtiges Thema, das Jede/n jederzeit betreffen kann

Die Gemeindepolitiker StRin Barbara Schramm-Skoficz, Ersatzgemeinderat Daniel Seiwald und Markus Vinkovic (Ersatzgemeinderat in Schwaz) fordern ein Umdenken zu mehr Barrierefreiheit in der Stadt: „Es ist in Hall in der Vergangenheit einiges realisiert worden, es gibt aber noch Luft nach oben. Der Mensch muss vor dem Denkmalschutz stehen. Barrierefreiheit geht



Daniel Seiwald (Ersatzgemeinderat), Markus Vinkovic (Sportausschussmitglied im Schwazer Gemeinderat) und Stadträtin Barbara Schramm-Skoficz (v.l.)

uns alle an und kann uns jederzeit treffen.“ Denn dieses Thema würde nicht nur Rollstuhlfahrer, Seh- und Hörbehinderte betreffen, sondern auch Ältere, Mütter mit Kinderwagen, Verletzte, etc. so die Grünen. Kritisch betrachten die Gemeindepolitiker die Situation rund um die öffentlichen Toiletten, aber auch die Pflasterung und unnötige Absätze bei Fußgängerübergängen. Als positive Beispiele nennen sie die Umsetzung des neuen Haller

Bahnhofs, vom Stadtamt und Veranstaltungsräumlichkeiten sowie Pflegeheimen und Schulzentrum. Auch dass das Schwimmbad barrierefrei geplant werde, wollen Schramm-Skoficz und Seiwald lobend erwähnen. Künftig müsse es bei Bauprojekten selbstverständlich sein, dass das Thema Barrierefreiheit einbezogen wird. Weiters sollen barrierefreie Wege in der Stadt gekennzeichnet bzw. online veröffentlicht werden.

Ein stimmgewaltiges Geburtstagsfest

Der Männergesangsverein (MGV) Hall in Tirol 1853 feiert am Sonntag, 1. Oktober mit einem großen Festprogramm sein 170jähriges Jubiläum.

KULTUR. Mit ihren Stimmen begeistern die Mitglieder des MGV Hall seit ihrer Gründung nicht nur die ZuhörerInnen in ihrer Heimatstadt, sondern weit über die Landes- und Staatsgrenzen hinaus. Alois Kaltenbach war der Gründer des Vereins, der 1853 ins Leben gerufen wurde. In der Zeit des Bergbaus und einer regen Kaufmannschaft standen die Sänger im gesellschaftlichen Mittelpunkt des städtischen Lebens.

Aus Freude am Leben

Wie ein Blick ins Archiv zeigt, waren die Herren durchaus vom Humor geprägt. Eigene Faschingszeitungen und maskierte Auftritte zeugen davon. Ältere erinnern sich mit Freude an die legendären MGV-Faschingsbälle im Kurhaus, die innerhalb von Stunden ausverkauft waren. Lustig haben es die Mitglieder noch immer. Heute zählt der Verein 16 aktive Mitglieder. Mit ihrem jungen Chorleiter Gregor Mattersberger konnte zur



Der Männergesangsverein Hall i Tirol 1853: Durch das Salz geprägt, bis heute lebendig und zeitgemäß.

Freude von Obmann Kurt Payr jugendlicher Elan in die Gruppe geholt werden. Musikalisch liegt der Fokus traditionell auf heimatlichem Liedgut, aber auch Gospel und Spirituals werden bei den zahlreichen Auftritten gerne zum Besten gegeben. Ob zu Muttertag oder bei den Weihnachtlichen Weisen mit Franz Posch als Sän-

ger oder als kulinarische Versorger beim Burgsommer – der MGV Hall prägt auch heute noch das kulturelle Bild der Stadt Hall.

Ablauf und Gäste

Festprogramm am Sonntag, 1. Oktober: Um 9:30 singt der MGV die Hl. Messe in der Pfarrkirche St. Nikolaus. Ab 11 Uhr beginnt

der Gastauftritt der mitwirkenden Chöre im Altstadtspark: Gemischter Chor „Crescendo“ Mils; der „Jakob Stainer“ Chor; der „Oswald Milser“ Chor; der Kolpingchor „VoCHall“; die „Chorgemeinschaft Navis“ und das „Künz Trio“ aus Vorarlberg. Der Eintritt ist frei!

Weitere Informationen und Termine unter: www.mgv-hall.at

Hereinspaziert und gestaunt

Tag der offenen Tür auch im Biomasse-Heizkraftwerk.

WIRTSCHAFT. Neben der neuen dreißig Meter hohen Power-To-Heat-Anlage kann am Freitag, 29. September von 14 bis 18 Uhr auch das Biomasse-Heizkraftwerk in der Oberen Lend besichtigt werden. Mit der Verbrennung von Biomasse erzeugt die Hall AG zugleich Wärme und elektrischen Strom. Der entstehende heiße Wasserdampf

treibt Turbinen an, die wiederum Generatoren für die Gewinnung elektrischer Energie bewegen. Zugleich wird die Wärmeenergie genutzt, um das Heizungswasser für die Haller Haushalte bereitzustellen. Alle Führungen finden halbstündlich statt.

Weitere Informationen unter: www.hall.ag



Einblicke in die Wärmeversorgung und Energieerzeugung der Hall AG.

TAG DER OFFENEN TÜR Power-To-Heat-Anlage

Freitag
29. September
14 – 18 Uhr

- halbstündige Führungen
- Besichtigung der Anlage
- Rahmenprogramm



Biomasse Heizkraftwerk
Obere Lend 28 | 6060 Hall in Tirol
www.hall.ag



BEZAHLTE ANZEIGE



Eisenhut: Wunderschön, aber giftig.

Sokrates und der Schierlingsbecher

Vortrag am Montag, 25. September im Barocken Stadtsaal.

KULTUR. Beim ersten Vortrag der Stubengesellschaft nach dem Sommer referiert Hubert Salzburger über Giftpflanzen und Pflanzengifte unter dem Titel: „Sokrates und der Schierlingsbecher“. Der Vortrag findet am 25. September um 19.30 im Barocken Stadtsaal statt. Zahlreiche Mythen und Legenden ranken sich um Pflanzen, deren Inhaltsstoffe über Leben und Tod entscheiden können. Ob Heilmittel oder Mordgift liegt in der Hand des Menschen. Im Umgang mit Kräutern und Früchten ist übertriebene Vorsicht ebenso fehl am Platz wie fahrlässige Sorglosigkeit.

Ein Festtag für alle Münzfreunde

13. Numismatisches Wochenende mit Münzbörse und interessanten Vorträgen in Hall.

KULTUR. Mit seiner jahrhundertalten Münzhistorie ist Hall in Tirol für NumismatikerInnen ein besonderer Ort. Ein Wochenende lang treffen sich Fachleute und Interessierte aus Nah und Fern zum Austausch.

Programm:

Am Samstag, 30. September ab 14:30 Uhr Kurzreferate im Behaimsaal der Burg Hasegg:

- Mag. Michael Becker: Zwischen Handel, Wissenschaft und Auktionen
- Mag.^a Dr. Andrea Mayr:

Preiswürdig – Medaillen der Wiener Industrie- und Gewerbeausstellung zwischen 1835 und 1845

- DDr. Helmut Rizzoli: Münzfund von Maukenwald
- Um 19:30 Uhr: Abendessen und gemütliches Beisammensein im Behaimsaal der Burg Hasegg. Dazu bitten wir um Anmeldung bis spätestens 20. September bei Dorli Nuding unter Tel: 0676/835846510 oder info@tiroler-numismatik.at. Die Konsumationskosten sind von den TeilnehmerInnen selbst zu tragen.

Am Sonntag, 1. Oktober von 9 bis 14 Uhr findet die Münzbörse im Kurhaus statt: Diese bietet ein breitgefächertes Angebot an Münzen und Medaillen von der Antike bis in unser Jahrhundert, sowie numismatisches Zubehör und Fachliteratur. Es sind erfahrene Fachleute für alle Sammelgebiete anwesend, die gerne bereit sind Münzen professionell zu bestimmen und zu schätzen, auch ohne Verkaufsabsicht.

Weitere Informationen unter:
www.tiroler-numismatik.at



Die Tiroler Numismatische Gesellschaft freut sich auf viele Gäste in Hall.

Galerie moto lädt zur Vernissage

Zwiegespräch mit Elisabeth Gantioler am 22. September um 18 Uhr.

KUNST. Die Galerie moto in der Eugenstraße hat sich der Förderung und Integration von Kunst im 21. Jahrhundert verschrieben und bietet Raum für aufstrebende und etablierte KünstlerInnen. Die 1958 in Innsbruck geborene, freischaffende Künstlerin Elisabeth Gantioler lebt und arbeitet in Hall in Tirol. Sie beschäftigt sich mit abstrakter Acrylmalerei im engeren, und mit einer textil-malerischen Gestaltung im weiteren Sinne. Ebenso arbeitet sie im Bereich der Foto-

grafie und ihrer experimentellen Bearbeitung (Dynamik – Strukturen): „Meine Intention ist es, mich auch von anderen Materialien als Leinwand und Farbe es sind, herausfordern zu lassen und damit meiner Arbeit neue Aspekte hinzuzufügen und für die jeweils verwendeten Materialien und deren spezifische Strukturen, wie, z.B.: Wolle, Garn oder auch Bandagen, ein adäquates Gestaltungsprinzip und eine äußerste Reduktion in der Gestaltung zu finden.“

Kabarett für Straßenkinder

Benefizveranstaltung: Das Feinripp-Ensemble am 22. September im Landesjugendtheater (beim Fruchthof in Innsbruck) um 19 Uhr.

KULTUR. Die Haller Organisatoren Dr. Wolfgang Schopper und Alexander Kocofan laden zu diesem Kabarettabend zugunsten bulgarischer Straßenkinder herzlich ein und präsentieren das Feinripp-Ensemble mit dem Stück „Die Bibel – On Tour“. Die drei Schauspieler Thomas Gassner, Bernhard Wolf und Markus Oberauch fegen durch das Alte und Neue Testament – eine himmlische Komödie. Der Erlös aus dem Kartenverkauf kommt

dem Projekt „Sveti Konstantin“ in Sofia zu Gute. Dieses Sozialzentrum für Straßenkinder wird vom Verein „Concordia“ geführt, gegründet vom Jesuitenpater Dr. Sporschill. Es bietet den Jugendlichen Unterkunft und Ausbildung.

BEZAHLTE ANZEIGE



Dacheindeckungen- und Sanierungen in Blech, Holz und Ziegel ■ Holzbau für Carports, Dachstühle und Terrassen ■ Glasbau und Glaszuschnitte für Innen- und Aussenbereich

Anker Dach + Glas GmbH & Co KG
6060 Hall
Lorettostraße 6
Tel. 05223/57440,
info@anker-glas.at
www.anker-glas.com

BEZAHLTE ANZEIGE
Physiotherapie
Thomas Eliskases Hall

Termin nach tel. Vereinbarung
Tel. 0699 10 65 57 61

Magdalenastraße 14
6060 Hall in Tirol



www.thomaseliskases.at

FOTOS: GREGOR PENWEN



Pater Karl segnete das neue Fahrzeug der Freiwilligen Feuerwehr Hall.

Halls Feuerwehr zeigte groß auf

Mit der Bevölkerung und Ehrengästen wurde der „Tag der Feuerwehr“ gefeiert und auch das neue Wechselladefahrzeug präsentiert.

FEST. Die Sonne strahlte an diesem Tag mit den Florianern um die Wette. Musikalisch begleitet von der Musikkapelle Ellbögen und in Begleitung zahlreicher Ehrengäste, angeführt von Vizebürgermeisterin Mag.a Julia Schmid und dem Landtagsabgeordneten Christoph Appler, erfolgte der Einmarsch zum Pfarrplatz. Dort fand als Auftakt zum Festtag die Segnung

des neuen Wechselladefahrzeugs statt. Kommandant Hansjörg Graber bedankte sich bei der ÖBB und dem Landesfeuerwehrverband für die Finanzierung bzw. der Hilfe bei der Beschaffung. Anschließend bot sich die Möglichkeit hautnah das Können der Haller Feuerwehrleute miterleben und sich einen Eindruck von der Ausrüstung zu verschaffen.



Die Ehrengäste mit VertreterInnen aus Politik, Einsatzkräfte und Kirche.

ASVÖ lädt zum Familiensporttag

Haller Vereine präsentieren sich und ihre vielseitigen sportlichen Angebote am Samstag, 30. September auf der Lend.

SPORT. Wer wissen will, welche coolen Sportarten es in der Stadt gibt und gerne einen schönen Tag mit Eltern und Freunden verbringen will, ist beim ASVÖ Familiensporttag genau richtig! Vereine stellen ihr Sportangebot bei spannenden Mitmachstationen vor. Sowohl

Trendsportarten als auch traditionelle Sportarten können ausprobiert werden. Neben einem T-Shirt für alle und vielen tollen Sachpreisen gibt es ein Kinder Mountain-Bike zu gewinnen.

Mehr Information unter:
www.asvoe.tirol

Haller Stadtmeisterschaft im KK-Gewehr und KK-Pistole

Die Stadtgemeinde lädt von 28. bis 30. September am Bezirksschießstand der Sportschützengilde Hall zum sportlichen Vergleich. Eine ideale Gelegenheit die Welt des Schießsports kennenzulernen.

SPORT. Die Stadtgemeinde Hall in Tirol veranstaltet von Donnerstag, 28. September bis Samstag, 30. September im Bezirksschießstand der Sportschützengilde Hall, Kirchstraße 22, Mils, die diesjährige Stadtmeisterschaft im KK-Gewehr- und KK-Pistolenschießen. Die Durchführung hat wieder die Sportschützengilde Hall übernommen.

Teilnahmebedingungen und Schießzeiten

Teilnahmeberechtigt sind alle in Hall wohnhaften Personen, Stamm-Mitglieder der Haller Vereine und Schüler der Haller Schulen ab vollendetem 12. Lebensjahr beim KK-Gewehr, ab vollendetem 16. Lebensjahr bei der KK-Pistole. Gewehre und Pistolen werden kostenlos von der Sportschützengilde zur Verfügung gestellt. Für Rückfragen steht Hr. OSM Arno Gufler unter Tel. 0650/730 3995

zur Verfügung.

- Schießzeiten: Donnerstag, 28. September von 15 bis 19:30 Uhr
- Freitag, 29. September von 14 bis 19:30 Uhr
- Samstag, 30. September von 10 bis 12 Uhr und von 14 bis 18 Uhr
- Kassaschluss: 30 Minuten vor Ende der Schießzeiten
- Schießprogramm: 5 Schuss Probe und 20 Schuss Serie, Eigene Hobbyklasse, nicht wiederholbar! Für alle Klassen!
- Nenngeld: 10,- Euro samt Munition, Jugend und Jungschützen frei!
- Die Siegerehrung findet am Freitag, 6. Oktober um 18:30 Uhr im Schießstand statt, Achtung: Medaillen werden nur an Anwesende überreicht; Die Klasseneinteilung und nähere Einzelheiten werden im Schießstand bekannt gegeben.

BEZAHLTE ANZEIGE

Benefizkonzert

Findling

Dialektmusik

23.09.23

17 Uhr

SoLaWi Thurnfeld

Kaiser-Max-Str. 7, Hall i. T.

Eintritt: Kinder bis 6 J. frei, 6-18 Jahre € 10,- | Erwachsene € 20,-
Karten an der Abendkasse



Mit dem Konzert wird die Solidarische Landwirtschaft Thurnfeld unterstützt



BEZAHLTE ANZEIGE

WIR FEIERN DIE ZUKUNFT

SEIT 200 JAHREN



TIROLER-LANDESMUSEEN.AT



FOTO: MS HALL

Die Jazz Pro's der Musikschule freuen sich auf viele TeilnehmerInnen.

Neues Musikschulangebot

Jazz you can – Noch Plätze frei! Anmeldung bis 30. September.

BILDUNG. Der neue, zweisemestrigere Kurs für Jazz und improvisierte Musik an der Musikschule der Stadt Hall ist sowohl für SchülerInnen der Musikschule als auch für Externe gedacht: „Dich interessieren Musikstile wie Swing, Latin, Blues, Funk, Fusion und freie Improvisation, beherrscht dein Instrument schon ziemlich gut, und suchst nach Gleichgesinnten, um mit ihnen gemeinsam in einer Band zu spielen? Jetzt hast du endlich die Chance dazu!“ bewirbt das Team des Jazz-Kurses den Inhalt.

So kann man im Fach Jazztheorie bei Robert Sölkner in die Welt der Jazzharmonien und Akkordverbindungen eintauchen, um dann das erlernte, theoretische Wissen im Ensemble von Florian Baumgartner in die Praxis umzusetzen. Oder im Ensemble von Philipp Ossanna den weiten Kosmos der freien Improvisation erkunden. Am Ende eines jeden Semesters findet die „Jazz You Can!“ Abschluss-Session statt.

Weitere Informationen:
www.musikschule-hall.at

KLEINANZEIGEN

■ Ich suche ca. alle 14 Tage eine Reinigungskraft in Hall – **Schöneegg** für ca. 2-2,5 Stunden. Stundenlohn 15 Euro. Für weitere Auskunft bin ich unter Tel. 0676/7207200 erreichbar.

■ Rote Vespa mit beigeem Sitz, LX 50, ca. 5.500 km und in sehr gutem Zustand (neue Reifen, neue Batterien, neues Pickel) um 1.900,- Euro zu verkaufen. Tel. 0650/5580934

■ Vermiete Tiefgaragenplatz um 120,- Euro, drei Minuten zum Krankenhaus, vier Minuten zur UMIT. Telefon 0699/11484850

■ Suche stundenweise Behandlungsraum für Heilarbeit im

Raum Hall. Tel. 0650/2346611

■ Wir haben immer einen guten Grund für ein neues Projekt! Warum nicht Ihren?

Als renommierter Bauträger suchen wir tirolweit Grundstücke sowie renovierungsbedürftige Häuser und garantieren Ihnen eine vertrauliche und rasche Abwicklung. **Realbau GmbH** Tel. 0676/881811600

■ Der „Kunterbunte Laden - Kinder Second Hand“ in Hall ist aus dem Urlaub zurück! Ab sofort findet Ihr bei uns tolle Herbst-/Winterbekleidung und Sportausrüstung, natürlich auch noch Roller, Laufräder, Fahrräder, Rollerskates, Skate-/

Waveboards, Reitbekleidung, Trachtiges sowie viele neue Spielsachen, Spiele, Puzzle, Bücher, CDs/DVDs – **kommt vorbei!** DO 9-12, FR 9-17 und SA 9.30-12 Uhr; Tel. 0680/2229412; www.kunterbunter-laden.at

■ **Apfelsaft und Äpfel ab Hof Verkauf**, Familie Lechner, Heiligkreuz Purnerstraße 8, Tel. 0676/7490422

■ **Kleinanzeigen:** Sie wollen privat oder gewerblich in der Stadtzeitung Hall inserieren? Mag. Marion Halper (Ablinger Garber) steht Ihnen gerne unter Tel. 05223/513-31 oder per E-Mail unter m.ha@ablingergarber für Fragen zur Verfügung.

AUS DEN VEREINEN

Reflexintegration-Schulreife

Im Schulalltag zeigen sich fehlende Konzentration, Unruhe und unzureichende schulische Leistungen. Darunter leiden Kinder, deren Eltern und PädagogInnen. Simone Ringlefer referiert auf Einladung des EKZ Hall am Mittwoch, 27. September um 20:15 Uhr online zu diesem Thema unter <https://dioezeseinsbruck.my.webex.com/join/kbw>

IMPRESSUM

Medieninhaber und Herausgeber: Stadtgemeinde Hall, Oberer Stadtplatz, 6060 Hall in Tirol, Tel. 05223/5845 3017, Fax DW 210; stadtzeitung@stadthall.at **Redaktion:** Gregor Jenewein **Inseratenverwaltung:** Mag. Marion Halper (Ablinger Garber), Tel. 05223/513-31, m.ha@ablingergarber.com; **Anzeigenverwaltung, Produktion:** Ablinger Garber, Medienturm, 6060 Hall in Tirol **Druck:** Aristos Druckzentrum/Dinkhauser Kartonagen, Josef Dinkhauser Straße 2, 6060 Hall in Tirol **Grundlegende Richtung:** Amtliche Mitteilungen und Berichte der Stadtverwaltung.

Produziert in Hall



TOYOTA
YARIS CROSS HYBRID
BEREIT FÜR ALLES, WAS DEIN TAG BRINGT.

TOYOTA EASY LEASING

AB € 139,-*
MTL

FIXER SOLLZINSSATZ

IHV. 1,99 %

* KOSTENLOSES SERVICE FÜR 36 MONATE

TOYOTA BACHER HALL & UDERNIS
T 05223 - 5811 | hall@bacher.cc

Folgen Sie uns!
www.toyota-bacher.at

TOYOTA
BACHER

BEZAHLTE ANZEIGE